

**Subscripción**  
 En la capital. 450 ptas. trimestre.  
 Fuera de la capital 5  
 Extranjero. 15 semestre.  
 Idem un año. 30  
 Todo pago se entiende por adelantado.  
 Redacción y Admon. plaza de S. Francisco, 6.

# LA LUCHA

**Anuncios**

En la 1.ª página, 1 pta. línea.—En la 2.ª, 75 céntos.—En la 3.ª, 50 céntos.—En la 4.ª, 25 céntos. y a los suscriptores 12.—El importe del timbre a cargo del anunciante.—Comunicados y remitidos desde 1 a 5 ptas. línea, a juicio de la Administración.—Corresponsal en París, A. Lorente y C.ª, 61, rue Caumartin.

**AÑO XXXI**

Se publica todos los días excepto los siguientes a festivos.

**GERONA, DOMINGO 28 DE JULIO DE 1901**

**NÚMEROS SUELTOS 25 CÉNTOS.**

**N.º 7.417**

## LO QUE DEBIERA SER

La prensa madrileña ha dicho, y la noticia ha repercutido en la de Barcelona y en dos colegas de esta ciudad, que al tener noticias el conde de Serra de los perjuicios ocasionados a varios pueblos de su distrito por la última tempestad, se apresuró a pedir al Gobierno los auxilios necesarios a mitigar en lo posible la precaria situación en que han quedado infinidad de familias.

Para que no se nos achacara á bombo interesado, dadas nuestras íntimas relaciones con el ilustre diputado por Torroella de Montgrí, quisimos ser los últimos en dar la noticia, pero ahora que las gestiones del conde se han hecho públicas, bueno será digamos, que si el Gobierno cumple sus ofertas, los damnificados por semejante desgracia verán en parte cohesionado el perjuicio con el socorro, que nunca será éste comparado á la entidad de aquel.

El proceder de nuestro amigo ha merecido el aplauso general, porque demuestra dos cosas: que el conde de Serra cumple sus ofrecimientos consignados en recientes manifestos, y que así como la política de bajo vuelo lo aburre y lo molesta, cuanto redunde en beneficio del país y especialmente de su distrito lo encuentra á toda hora activo y diligente, sin perezas para el movimiento ni retardos en la petición.

No queremos decir que LA LUCHA une su aplauso al de sus colegas, porque por sabido debe callarse; pero lo que sí queremos hacer constar, es el deseo que nos anima de que, imitando á nuestro amigo, los demás representantes de la provincia, haciendo oídos sordos á las excitaciones de los de escalera abajo y superiores á toda mezquindad, reconcentren su iniciativa, no para alentar á los que solo viven en el ambiente putrefacto del apasionamiento, sino para escuchar el clamor del país hambriento de mejoras, de paz y de administración y harlo hasta la coronilla de esos *tiquis miquis* de comadres de villorrio, atmósfera mefítica que nada bueno inculca en el pulmón y asfixia y mata con el ambiente de su miseria.

Que sepamos, nada han hecho ni dicho nuestros senadores y diputados en la representación nacional ni fuera de ella, que pueda justificar alguno de aquellos ofrecimientos que no há mucho hacían cuando pedían al cuerpo electoral su apoyo; engolfados en sus servicios al caciquismo, no han tenido sin duda noticia de los perjuicios agrícolas y de los anhelos generales de nuestros conciudadanos, y allá han estado impasibles sin acordarse que aquí hace mucha falta sus iniciativas y su influencia natural y legítima, no para expedientes determinados ni gestiones particulares, sino para empujar al país por el camino de su mejoramiento, aquí en donde tantos caminos faltan, tantos canales vendrían de perilla y tanta administración se necesita para la buena marcha del sistema.

No con ánimo de censura, pero sí con empeño de ruego quisiéramos ver á los representantes de nuestra provincia unidos sin máculas ni distinguos en un solo pensamiento, en un único propósito firme y decidido; en el de favorecer los intereses generales de los pueblos, dejando á un lado minucias de todo raquitismo político y emprendiendo vigorosa campaña regeneradora, que saque á la provincia del atascamiento en que se encuentra desde pocos años hace.

Mucho puede hacerse si se quiere: ¿lo harán?

## DE TODAS PARTES

En la actualidad se procede al establecimiento de varias estaciones de telegrafía sin hilos (sistema Marconi) en las dos riberas

del canal de San Jorge y en la Mersey. Merced á estas estaciones, los vapores trasatlánticos que enlazan con el puerto de Liverpool podrán estar en comunicación con la tierra muchas horas antes de su llegada ó despues de su partida.

Las estaciones que funcionan ya actualmente son cuatro, estando situadas, la primera en la situación del buque escuela «Conway» la segunda en Holyhead (108 kilómetros de Liverpool), la tercera en Rossland (250 kilómetros) y la cuarta en Crosshaven (400 kilómetros); todas ellas están enlazadas con la red telegráfica ordinaria. De esto resulta que puede estarse en comunicación con un buque mientras recorre más de 500 kilómetros á toda velocidad, y cambiar con él toda clase de telegramas.

El experimento más curioso es el que se hizo el 15 de junio pasado, con el trasatlántico «Lac Champlain», de regreso de Montreal á Liverpool. Tan luego como el «Lac Champlain» se halló á un centenar de kilómetros de Crosshaven, telegrafió á Liverpool la noticia de su llegada. Al encontrarse á 100 kilómetros de Rossland, empezó á expedir los telegramas de los pasajeros, que todos fueron comprendidos y remitidos á su destino por la vía ordinaria: de este modo se expedieron más de cincuenta.

Llegado al alcance de Holyhead, el «Lac Champlain» cambió con Liverpool telegramas de felicitación. El steamer estaba todavía á 50 kilómetros cuando estas cortesías empezaron á cruzar los espacios. Interrumpieronse un instante para expedir al navío un telegrama del armador anunciando que la compañía había cambiado de atracadero.

Ante el éxito obtenido por las estaciones Marconi de la costa inglesa y por razón de los servicios que están llamados á prestar, se asegura que M. Gordon Bonnen ha decidido organizar una estación de telegrafía sin hilo, enlazada con Nueva York, en la isla de Nantucket, que es la primera tierra americana que descubren los navios procedentes de Europa. El día que funcione esta línea, el aislamiento de los pasajeros de los buques trasatlánticos entre Liverpool y Nueva York quedará reducido á tres ó cuatro días solamente.

## SENTIDA PROTESTA

El Boletín Eclesiástico Oficial del Arzobispado de Zaragoza publica la siguiente protesta suscrita por el muy ilustre señor don José Pellicer y Guin, vicario capitular:

«Con el corazón profundamente apenado nos dirigimos á todos los fieles de nuestra jurisdicción. La ciudad de nuestra dulcísima Madre la Santísima Virgen del Pilar, de los Inmemorables mártires, de San Braulio, San Valero, Santo Dominguito del Val y San Pedro Arbués, santificada con la presencia de la Reina de Cielos y de tierra y con la sangre y virtudes de esclarecidos santos, ha presenciado el día 17 del actual y aun en los días siguientes, sucesos trísticos que apenas la inteligencia puede pensar y la imaginación concebir.

La procesión del santo Jubileo organizada con la mayor prudencia por el excelentísimo Cabildo Metropolitano y aprobada por Nos, fué disuelta violentamente por incalcificables atropellos cometidos por unos grupos de desgraciados; los conventos de RR. Religiosos y RR. Religiosas fueron apedreados, y uno de ellos, en sus puertas, incendiado; indefensos sacerdotes fueron perseguidos; débiles señoras ultrajadas; santas imágenes, objeto de la más cobarde de las profanaciones, y lo que da horror consignarlo, lo que jamás había sucedido, lo que nuestros padres en las gloriosas y terribles guerras que han inmortalizado á Zaragoza, nunca, nunca presenciaron, lo que más vivamente podría herir nuestros sentimientos católicos y patrios, ha sido ejecutado queriendo manchar la historia hermosísima, in-

comparable, cristiana de la invicta ciudad de María. El templo santísimo, el templo, símbolo de nuestras glorias todas, centro de nuestro amor, ornamento de esta capital, envidia del mundo entero, fuente de nuestros bienes, consuelo de nuestras penas y esperanza de nuestras muertes, el templo de la Santísima Virgen del Pilar, de nuestra amantísima y amadísima Madre ha sido apedreado, así como también lo fueron varios señores sacerdotes y fieles que en la mañana del 18 acudieron á la casa de María á desagraviar á la celestial Señora. ¿No es verdad, carísimos hermanos, que apenas si se concibe tamaño ultraje? Y sin embargo es cierto.

Ante hechos de tal naturaleza que nuestra pluma se resiste á describir, natural es que, hallándonos como nos hallamos inmerecidamente y por la bondad de nuestros hermanos capitulares en estas afflictivas circunstancias al frente del gobierno del Arzobispado, exhortemos á nuestras diócesanos para que se nos unan en la solemne y enérgica protesta que formulamos, y en las oraciones que dirigimos al Cielo en desagravios de tantos y tan graves pecados cometidos y por la conversión de sus infelices autores.

Si, venerable clero catedral, respetables clero y religiosos de la Diócesis, y fieles de nuestra jurisdicción; con el alma dolorida protestamos de los atropellos cometidos y sobre todo del realizado contra nuestra escelsa Patrona, de esa Patrona que hemos adorado cuando niños, han ido nuestras madres á ponernos bajo su amparo, que hemos visitado diariamente durante nuestra vida, y en la cual confiamos para nuestra muerte.

Despues de consignar nuestra protesta os exhortamos también, carísimos hermanos, para que elevéis fervientes plegarias á nuestro misericordioso Salvador, que murió en la Cruz víctima de crueles verdugos, y á nuestra Madre, que presenció el martirio de su Divino Hijo, para desagraviarles de las ofensas que estos días de triste memoria les han sido inferidas, y para conseguir el perdón de los desgraciados que las han realizado. Como una sola persona agrupémonos todos á los pies del Santísimo Cristo de la Seo y de la imagen de nuestra benditísima Madre y con todas nuestras fuerzas clamaremos:

¡Honor y gloria á Jesús, Redentor de los hombres!

¡Honor y gloria á la Santísima Virgen del Pilar!

¡Perdón, perdón, para los infelices enemigos de Jesús y de María!

Creeríamos faltar á nuestro deber si termináramos esta exhortación sin hacer constar que no confundimos, no, al pueblo católico de Zaragoza con los grupos de desgraciados que llevaron á cabo los atropellos que lloramos, y además, que nos proporcionan, en medio de nuestras penas, inefables consuelos al recordar que el clero todo de esta ciudad, los señores piadosos y virtuosas señoras que concurrieron á la procesión del santo Jubileo renovaron el heroísmo de los Mártires sufriendo el día 17 las injurias, amenazas y violentas agresiones con una paciencia admirable, ofreciendo santamente su existencia al Juez Supremo de vivos y de muertos, ante cuya presencia en definitiva hemos de comparecer todos, los hijos de la Iglesia y sus perseguidores.

Zaragoza 20 de julio de 1901.—José Pellicer, Vicario capitular.

## CASI CONFORMES

Lo estamos con nuestro colega madrileño *El Nacional* al tratar de la descentralización provincial y municipal, diciendo que no vienen á mal hora los escándalos de la administración provincial de Cádiz. Se

los brindamos á los descentralizadores para que mediten.

Esos escándalos llevan la nota de todos los que dan las corporaciones: no se trata de immoralidades recientes, sino de muy larga fecha; se necesita, para que se extirporen, que el abuso llegue al colmo. Ni son de ahora, ni de seguro son las únicas. Otros servicios de la Diputación de Cádiz estarán como el de beneficencia, aunque este por su índole sea más fiscalizado.

Que ocurre lo propio en casi todas las provincias, nadie lo duda. En cuanto quieran los gobernadores, encontrará lo mismo que el de Cádiz.

Esa es la administración descentralizada de hecho. Más funesta sería si fuese autónoma de derecho. Sobre las immoralidades que ahora cometen por el abandono de la intervención á que están sometidas, las corporaciones realizarían chanchullos á que renuncian porque lo estorba el expediente central, ese expediente aborrecido por los caciques y en el que jamás ponen su firma el gobernador, ó el director general ó el ministro cuando el aroma de los folios les hace apartar la vista, el estómago y la pluma.

En lo que se refiere á las diputaciones, resultaría más lógico pensar en suprimirlas antes que en reformarlas. No tienen tradición y no han servido más que para aumentar las cargas públicas sin prestar servicio alguno. Tuvieron la segunda enseñanza y no la pagaron. Tienen la beneficencia y dejan morir de hambre á los asilados. Casi todas han quebrado su hacienda, y sus acreedores están sujetos á una quita y espera clandestina en que los funcionarios rapaces lucran por sí ó por sus agentes compradores de créditos.

Y si en vez de la supresión se prefiere la reforma de las diputaciones, atiéndase á la realidad que habla todos los días y en todas partes como en el caso de Cádiz. Descentralizar la administración local es legalizar el caciquismo de que tanto se abomina, convertirlo en institución y echar sobre los pueblos una plaga que acabe de aniquilarlos.



**DON JOSÉ VILLEGAS**

Es sin disputa el pintor contemporáneo que á mas grande altura ha colocado en el extranjero el nombre de España; el que con mas justicia ha sido agasajado por reyes, emperadores y magnates y el que mas obras tiene repartidas en museos oficiales y particulares.

Sus producciones han sido siempre disputadas por los museos y se han pagado á precios fabulosos, y sabido es que esto solamente está reservado á los grandes génios.

Así como resolviendo los mas difíciles problemas de colorido demuestra que el arte no tiene secretos para él, y que su penetrante percepción sabe hallar en un solo tono variadísima escala de graduaciones, con el número inmenso de sus obras pone de manifiesto su infatigable inspiración, su magistral talento, su entusiasmo por el arte.

Hemos calificado de inmenso el número de obras pictóricas que don José Villegas ha



producido, y no crean nuestros lectores que hay exageración en ello; seguramente pasan de un millar entre cuadros grandes y de detenido estudio, pequeños, sencillos estudios y bocetos.

Es sevillano, y de su ciudad natal salió, cuando apenas había cumplido veinte años, ansioso, no de gloria, sino de estudiar lo que le era imposible dentro de los reducidos horizontes en que se había movido hasta entonces su espíritu ganoso de contemplar y concebir grandes producciones artísticas.

Sus maestros se opusieron á que abandonara Sevilla, y cual si con estos se hubieran puesto de acuerdo para estorbar sus proyectos, las corporaciones oficiales y los particulares le negaron la protección que de ellos demandaba para continuar en Madrid sus estudios; pero Villegas abandonó á Sevilla y en la capital de España no tardó en dar pruebas de su talento artístico y de la energía de su carácter, pues en la Exposición de 1888 presentó *D. Quijote, El maestro de capilla, El herido y Una barricada*, que revelaron en él un artista de exuberante inspiración y de grandes alicios.

Al año siguiente se trasladó á Roma, donde tuvo por maestro á Rosales y por amigo íntimo á Mariano Fortuny, y desde entonces la ciudad de los césares ha sido su residencia habitual; en ella ha concebido sus obras maestras, contraído matrimonio y se labró una casa que recuerda los moriscos palacios de su tierra, y que es, además de nido de sus felicidades, un hogar en el que hallan excelente acogida lo mismo los magnates que van á él á contemplar las maravillas artísticas que encierra, que el que lo visita en demanda de una lección ó consejo del maestro ó de una limosna; porque ni Villegas es vanidoso, ni olvida que hicieron mal los que le negaron protección cuando en los comienzos de su carrera los necesitaba.

Imposible enumerar ni aun las mas importantes obras que le la paleta de Villegas han salido; son muchas, y ni la memoria recuerda todas, ni sus títulos caben dentro del reducido espacio que ya nos queda.

Pero para que nuestros lectores se formen una idea de lo que son las obras de don José Villegas y del aprecio que goza en todo el mundo, diremos que en 1880 le fué comprado *Un bautizo en Sevilla* en pesetas 150.000 y que sus dos últimas obras, *El triunfo de la Dogaresa Toscani* y *La muerte de un torero*, han conquistado la gran medalla de honor en las exposiciones de Munich, Berlin, Viena y Buda-Pesth.

Back.

## La mujer boer

Una apreciable escritora, publica en *Manos Blancas* de *El Liberal* y tomándolos de una interesante carta escrita por una dama extranjera que ha vivido entre los boers algún tiempo, los siguientes datos referentes á la mujer boer, que creemos leerán con gusto nuestros favorecedores.

Según la epístola, entre las mujeres boers, hay que poner en primer lugar á las hijas y esposas de los ricos, ó simplemente acomodados. Descienden de aquellos boers que habitaban la colonia del Cabo y fueron empujados hacia el Transvaal por los ingleses, encontrando una patria más allá del río Vaal.

Estos boers, campesinos como el nombre lo indica, suelen habitar casas muy confortables en la ciudad de Pretoria, poseyendo, hacia el norte, muchas masías ó casas de labranza y cabezas de ganado en gran número. En invierno se instalan en el campo para sus cacerías.

Los hombres y mujeres de esta raza son fuertes y robustos; algunos tipos verdaderos colosos, y alcanzan enorme estatura.

Ellas tienen, por lo general, la estampa de la Venus de Milo, con la diferencia de la fisonomía, que en la soberbia estatua es todo nobleza y corrección; en las boers el rostro es muy vulgar y resplandeciente de salud, cuya particularidad se debe á la educación que reciben.

A las niñas se las instruye poco y mal. Cuando el padre vive en el campo, confía la instrucción de sus hijos á un preceptor,

maestro de escuela, cuya misión en la familia no es sólo la de enseñar. Es, por lo general, persona de limitados conocimientos; pero que sabiendo leer y escribir, tocar el órgano, cantar los salmos y explicar los comentarios sobre el *Libro* (la Biblia), ya tiene asegurada en la familia la subsistencia.

Mientras los muchachos estudian en Holanda, la joven boer emplea las horas que sus cortos y fáciles estudios le dejan libre en galopar por las extensas llanuras del país, sentada en un caballo en pelo y haciendo ejercicios de agilidad que asustarían á nuestras mejores Amazonas. Tiran con el fusil ó revólver de sus padres, y su destreza en el manejo de las armas es notable. En Pretoria hay concursos de tiro, donde á menudo son vencedoras las damas.

Es cierto, como dijeron los periódicos, que las mujeres del Transvaal y del Estado libre de Orange ofrecieron sus brazos y sus armas para la guerra, y que Krüger y el general Joubert las pudieron calmar con la promesa de llamarlas el día que fuera necesario para la independencia de la Patria.

Acostumbradas á recoger la cosecha con los criados cafres, mantienen ahora el orden tanto como los hombres.

Entre sus diversiones prefieren la danza. No hay aniversario ni fiesta sin baile por la noche; y la Amazona, la tiradora de por la mañana, la heroína futura, se entrega al arte de Terpsícore con entusiasmo, valsando, con una música mediana, sin descanso.

No descuidan por esto las virtudes domésticas y se ocupan del hogar muy temprano. Aunque guisan los negros, son siempre vigilados por la dueña; el cuidado de los niños es la primera enseñanza de la mujer, que suele contraer matrimonio á los dieciséis años. Las hermanas mayores cuidan de los pequesitos, y cuando se casan continúan en la casa paterna, formando una familia patriarcal.

Las familias pobres viven en casas tristes, en pleno desierto; la vida es dura, se carece de todo, y hasta el ganado presenta un aspecto miserable. Las familias trabajan penosamente ayudados por un solo criado cafre; los niños son enviados lejos, al cuidado de un maestro que pagan en común, pero apesar de esta educación se forma un carácter sólido y aventurero.

No hay que creer, sin embargo, que la mujer boer es un *virago*, como lo prueba el cuidado especial que tienen para conservar la blancura del cutis.

No exponen jamás su tez al sol, ni durante sus diversiones mas rudas: equitación, tiro ó trabajo agrícola. Este cuidado se arraiga tanto en las costumbres del país, según refiere madama Cornelissen-Rupertus, que habiendo salido de día con la cabeza al descubierto y sin guantes, sembró la consternación entre el personal boer que la servía.

Las indígenas se envuelven en amplio ropaje que solo deja libres los ojos; por encima un gorro blanco. Muchas añaden una enorme sombrilla, y todos estos preparativos se hacen para una simple visita ó recado.

Aparte de esta coquetería, la mujer transvaliana cifra su orgullo en tener muchos hijos. Haciendo una visita á la familia de un miembro del Volskraad, una de las mas importantes del Transvaal, encontró, la escritora á que nos referimos, á la madre, llena de regocijo por el nacimiento de su décimo nono vástago. Aun estaba hermosa—añade,—y su hija mayor alegraba la casa con un cuarto hijo.

Los boers viajan en carros enormes, pequeñas habitaciones con ruedas que arrastran diez ó doce bueyes á paso lento. Allí pasan varias semanas, y la vida es casi la misma que en las masías. Esto explica el asombroso número de mugeres y niños que han acompañado á sus padres y maridos al teatro de la guerra.

Hé aquí una de las fases del pueblo boer, lleno de energía, rico de sávia buena, capaz de llevar á cabo las denodadas empresas de las razas regeneradoras.

## REVISTA CIENTÍFICA

*El miedo en los niños.—El primer pensa-*

*miento.—Terribles sensaciones de dolor.—Lo que no se olvida nunca en la infancia.—Los primeros pasos y las caídas.—El coco!—Un fantasma que nos denigra.—Consecuencias terribles.—La obscuridad.—El mejor sistema.*

En una importante revista francesa, nos encontramos con un interesante artículo que lleva la respetable firma del doctor Laysse en el cual el famoso tocólogo, basándose en observaciones propias y en experiencias repetidas hace un acabadísimo estudio del miedo en los niños.

El miedo en las criaturas de corta edad es general; se da en ellas con todos los caracteres de una ley fatal á la que ningún niño puede sustraerse. El miedo es innato y es, en opinión del sabio articulista, el primer pensamiento borroso y diforme, que brota en el cerebro infantil aún no acabado de formarse.

Unido á los primeros gérmenes de unas ideas que andando el tiempo han de ser en el niño *el instinto de conservación* y el *derecho de legítima defensa*, el miedo aparece desde los primeros días en el nuevo ser.

La sensación que la criatura experimenta al cambiar la cómoda postura que tiene en la cavidad materna por la del exterior, el cambio de temperatura de dentro de aquella á la del medio ambiente, por mucho que se evite reducir la diferencia entre una y otra, y todas las operaciones consiguientes al alumbramiento, producen al recién nacido terribles sensaciones de dolor, tan inmensas que si fuera posible experimentarlas el hombre joven acaso no pudiera resistirlas, tan grandes que solo pueden compararse á las que experimenta la mujer en la última distensión de los anillos en el acto del parto.

Y aún estos dolores son menores á los que *debiera* sentir el recién nacido.

Pues bien, de ahí el lloro, y el lloro no es sino la primera manifestación del miedo.

La idea del miedo vá fijándose cada vez más en la mente diminuta del ser á medida que crece, durante la infancia y acompaña perennemente al niño; por eso es fácil observar que los niños buscan enseguida amparo en los brazos de otra persona cuando la que los tiene en los suyos creen que puede hacerles mal.

La memoria, que aunque muy rudimentaria ya se presenta en el niño de pecho, unida al miedo, hace que aquel ser no olvide durante esta edad quien fué la persona que le asustó una vez y se da el caso de que aún transcurridos muchos días, el niño no quiere estar cerca de aquel sujeto, y menos tenido por él, y se asusta y llora, mientras le ocurre lo contrario con quien le mima y agasaja, con quien él cree que le defiende y protege del imaginario peligro.

El miedo mismo es el que dá lugar á eso que las madres dicen *extrañarse*; cuando un niño *«extraña»* á una persona no es sino que le tiene miedo, y el tardar en «romper á andar» tampoco es motivado por otra cosa que el terror que le produce verse suelto, y cada caída que dá retrásale en mucho el «soltarse».

Un gravísimo peligro para los niños está en el arraigado defecto de la educación, que consiste en infundir temor á la criatura con el coco, los fantasmas, etc. La madre que abuse mucho de aquello de «¡Que viene el coco!» en España ó en Francia, ó de «Que viene el duque de Alba» en Holanda, solo logrará hacer de su hijo un hombre pusilánime y temeroso, asustadizo y tal vez enfermo y raquítico.

Conviene, pues, reservar ese recurso para un caso extremo y emplearlo de cierta y detenida manera; pues el inocente *coco* puede tomar en la imaginación incipiente de la criatura proporciones de horrible vestigio, de tremebundo endriago.

El miedo produce en el niño grandes trastornos, no ya solo los gástricos (indigestiones, asientos, vómitos, etc.) sino alucinaciones, desvelos prolongados, estulticia, estupidez ó imbecilidad, y por último la *alferería*, ataque terrible cuya única causa es el miedo, el terror, y del que pocos niños salen con vida.

Ya en la edad en que el niño anda solo, se observará que tiene miedo muy marcado á la obscuridad.

Enviad una criatura de 5 á 7 años á una habitación sin luz y veréis como no lo hace. En esta edad es aún más peligroso, que antes atemorizar á los niños, y el cariño, base del respeto, y la demostración racional al alcance de la reducida inteligencia del pequenuelo de que aquellos temores son vanos, es lo que debe hacerse.

Ejemplo: un niño no entra en la habitación sin luz; pues uno de los padres varias veces llamarle, hablarle, debe desde allí, ofrecerle un regalo etc.; y por último llevarle de la mano, si no un día otro, y darle allí mismo á obscuras la golosina prometida y terminar por encender un fósforo allí mismo. El niño educado por este sistema concluirá por perder el miedo, y análogamente se puede hacer con todo lo que le asuste.

Es pues el miedo una verdadera enfermedad infantil y debe corregirse y al mismo tiempo evitar cuanto pueda aumentarla en el niño.

Y en cuanto al coco... las yemas de él son las que mas deben usarse con los niños.

Dr. Traveller.

## Noticias

Según los telegramas de la prensa de Barcelona, el cardenal Cascajares, arzobispo preconizado de Zaragoza, está en estado agónico.

—Los funcionarios de esta Audiencia provincial verificaron ayer por la mañana la acostumbrada visita semanal de cárceles.

—El mercado verificado ayer en esta ciudad se vió muy desanimado, sin duda á causa del mal tiempo que durante la mañana reinó.

—Para la próxima semana están señalados en esta Audiencia provincial los siguientes juicios orales:

Día 29.—Juicio oral de la causa procedente del Juzgado de esta capital, sobre lesiones, contra Jaime Oller Ferrer.

Abogado defensor, don Manuel Catalá; procurador, don Juan Plana; ponente, señor Gay.

Día 30.—Juicio oral de la causa procedente del Juzgado de Figueras, sobre lesiones, contra Miguel Costa Barneda.

Abogado defensor, don Ramón María Almeda; procurador, señor Mirallas; ponente, señor Gay.

Día 31.—Juicio oral de la causa procedente del Juzgado de esta ciudad, sobre injurias, contra don R. M. P.

Abogado querellante, don Manuel Catalá; procurador, don Rafael Corominas; abogado defensor, don Ramón María Almeda; procurador, don Rafael Masó; ponente, señor Gay.

Día 1.º de agosto.—Juicio oral de la causa procedente del Juzgado de Figueras, sobre disparo de arma de fuego, contra Pedro Vilanova Trilla.

Abogado defensor, don Pompeyo de Quintana; procurador, don Juan Ribas; ponente, señor Gay.

Día 2.—Juicio oral de la causa procedente del Juzgado de esta capital, sobre disparo de arma de fuego, contra Juan Romans Planas.

Abogado defensor, don Pompeyo de Quintana; procurador, don Joaquín Mas; ponente, señor Gay.

—Nos escriben de Amer, que en aquella importante población la higiene pública está bastante desatendida, pues no solo se encuentran montones de basuras por las calles, si que tambien muchos vecinos echan á las mismas, sin que nadie lo impida, aguas sucias y otras inmundicias.

Sería de desear se corrigiera tal abandono que puede ocasionar lamentables perjuicios á la salud del vecindario, principalmente en la estación calurosa que atravesamos.

—La Junta provincial de Instrucción pública ha autorizado al maestro de Palamós para una transferencia en la inversión de cantidades del presupuesto aprobado para 1901.

—El jueves próximo, primero de agosto, pasarán la revista de comisario en la plaza de Santo Domingo, los cuerpos activos de



esta guarnición, la zona de reclutamiento, clases, unidades orgánicas, excedentes y transeúntes, cuyo acto presidirá el gobernador interino coronel don Fernando Elias.

—El primer teniente de infantería don Mariano Salcedo Cañal ha sido nombrado ayudante de campo del general de brigada don Mariano Salcedo y Perez, el cual, como saben nuestros lectores, ha sido nombrado para el cargo que desempeñaba el general señor Perez Clemente, que dimitió por motivos de salud.

—Procedente de Llafranch, ayer pasó por esta ciudad con dirección á Barcelona, en cuya ciudad tomará parte hoy en una velada política, nuestro ilustrado compañero en la prensa el director de *La Publicidad* don Eusebio Corominas.

—Ha tomado posesión del cargo de abogado del Estado de esta Delegación de Hacienda y Audiencia don Francisco de Paula Sanjuan y Colunga.

—Por haber sido nombrado fiscal municipal de Cantallops, ha presentado la renuncia del cargo de concejal de aquel Ayuntamiento don José Martí Cardones.

—Ha sido jubilado el maestro público del pueblo de Foxá don Jaime Ramon Romaguera.

—Nuestro apreciado paisano el médico primero don José Gich Puigdollers, ha sido destinado al batallón de Melillá número 2.

—Esta noche celebrará una velada política el «Centro Republicano».

—El ministro de la Guerra marchará mañana á la fábrica de Trubia, empezando así el viaje de inspección que se ha anunciado.

—Hoy celebrará Janta extraordinaria en su local de la calle del Teatro la sociedad de socorros mutuos «La Confianza».

—Ha llegado á Esparraguera, el diputado á Cortes por Puigcerdá nuestro querido amigo don Fernando Fuig, marqués de Santa Ana.

El viaje de dicho señor obedece á las alarmantes noticias que recibiera acerca la dolencia que aqueja á su señora madre.

Hacemos votos por el rápido restablecimiento de la enferma.

—Dice de Figueras que los obreros albaniles de una casa en construcción de la calle de la Portella, vulgo *de las Llosas*, abandonaron el trabajo, porque uno de los peones albaniles habia ayudado á descargar un carro de ladrillos fuera de las horas de jornada oficial.

—Se ha constituido en Campdevanól una sociedad recreativa titulada «La Constancia».

—Ha tomado posesión del nuevo cargo de inspector general de Policía de Cataluña don Adolfo Fernández Castañeda.

—Ha salido de Barcelona con dirección á Cadaqués, en donde pasará el verano, el secretario del Fomento del Trabajo Nacional de la citada ciudad, nuestro amigo don Federico Rahola.

—El Gobierno portugues ha concedido la cruz de San Benito de Avis á varios jefes y oficiales de las academias que tomaron parte en las maniobras verificadas en Carabanchel.

Estas condecoraciones han sido concedidas á propuesta del ministro de la Guerra hecha á petición del vecino Reino, incluyendo en ella á los capitanes más antiguos de cada Academia, y al director de la de Caballería.

—Leemos que el dueño del café de Torres está gestionando el alquiler de un nuevo local en la plaza de la Independencia, donde instalará su café y dará una serie de conciertos hasta pasada la temporada de ferias.

—Ayer llegó á Figueras el general de brigada don José de Porras, nombrado recientemente gobernador del castillo de San Fernando.

Con todas las formalidades que previenen las ordenanzas, el nuevo gobernador del castillo de Figueras juró en Barcelona su cargo ante el capitán general de este cuerpo de Ejército.

—Con éxito completo funcionan en la Cardaña doce máquinas guadañadoras y tres segadoras, éstas de mas difícil manejo pero que han encontrado, en vista de su economía y perfeccion, gran aceptación en la comarca.

—Ha sido aprobado por la autoridad eclesiástica el programa de la peregrinación de Cataluña á Lourdes, que dirigirá el presbítero don Lorenzo Arbussá, residente en Mataró. La presidencia de honor ha sido aceptada por algunos prelados de Cataluña. Buen número de asociaciones católicas se han adherido á la idea, aceptando sus presidentes el ofrecimiento de formar parte de la Junta general de dicha peregrinación.

—Esta noche celebrará baile la sociedad «Las Odaliscas.»

—Las autoridades encargan la busca y detención del presunto vesánico procesado, Juan Torrent Forment, natural y vecino de Cassá de la Selva, el cual se ha fugado del manicomio de Salt.

—Se ha posesionado del cargo de oficial de 2.ª clase de la Inspección regional de Hacienda, don José Arturo Pogio.

—Se encuentra en Puigcerdá el joven y notable pintor don Julio Borrell, autor del hermoso cuadro «Pompa Circense» que ha adquirido el Estado con destino al Museo Nacional.

—Ha fallecido en Puigcerdá el conocido fabricante de Sabadell, don Francisco de Paula Ponsá y Canti.

—Mañana quedará abierto en todos los partidos de esta provincia, el pago de los haberes á los maestros públicos de la misma.

—Parte semanal de precios y productos agrícolas en esta ciudad:

Trigo de 20'00 á 19'00 pesetas los 100 litros.—Cebada, de 10'00 á 9'50.—Centeno, de 16'00 á 15'50.—Avena de 8'00 á 7'50.—Maiz, de 19'00 á 18'50.—Judías, de 40'00 á 35'00.—Habas, de 17'00 á 16'50.—Garbanzos, de 60'00 á 36'00.—Arroz, de 52'00 á 40'00 quintal métrico.—Paja, de 6'75 á 6'00.—Heno, de 8'75 á 00'00.—Patatas, de 9'25 á 9'00.—Vino, de 23'50 á 21'00 pesetas hectólitro.—Aceite, de 125'00 á 120'00.—Manteca, de 2'50 á 0'00 kilogramo.—Ganado vacuno, de 400 á 300 pesetas por cabeza.—Bovino, de 500 á 400.

—El que haya de confiar cualesquiera representaciones, encargar la gestión de asuntos en las oficinas públicas ó autorizar á quien le cobre pensiones ó libramientos de cualquier clase, dirijase á D. JOSE GUMBÁU SERRA, Profesor Normal, Agente de Negocios matriculado y Habilitado de Clases pasivas.

Gerona, Plaza de S. Jose 1. Bajos.

## CONTRA LA ATONÍA

Los vómitos, acedias, diarreas, disenterias y mareo de mar, se evitan y curan con el *Elixir Estomacal de Saiz de Carlos*. Píbase siempre *Elixir Saiz de Carlos*, único acreditado, único que cura. Ocho años de éxitos constantes. Exíjase en las etiquetas la palabra STOMALIX, marca de fábrica registrada en Europa y Américas.



## ALMUERZO

Migas con torreznos.—Huevos duros en pepitoria.—Codornices á la cazadora.—Patatas asadas.—Postres.

## COMIDA

Sopa de almejas desconchadas.—Costi-

llas de carnero con judías blancas.—Anguila asada en rosca.—Miscelánea de alcachofas y guisantes.—Lonchas de pastel casero fiambre.—Ensalada de anchoas.—Postres.

**Codornices á la cazadora.**—Se limpian las codornices; se saltean en la cacerola con manteca, una hoja de laurel, finas hierbas, sal y pimienta; se espolvorea con harina para que resulte un rojo; se añade caldo (ó agua) y vino blanco por partes iguales. Cuando se hayan cocido las codornices, se retiran; se reduce la salsa, se desengrasa y sirve con las codornices.

**Pastel casero.**—Comiéndose por cortar en trozos un pedazo de ternera, los que se rehogan con manteca en una cacerola, sazónándolos con sal, pimienta, zanahorias, cebollas cortadas en pedazos, una hoja de laurel, tomillo en corta cantidad y algunas cortezas de tocino. Remojado con algunas cucharadas de caldo, se guarnece un plato hondo con la pasta, se colocan en él los trozos de ternera cubiertos con tocino, se extiende encima una capa de pasta, y se mantiene la pieza en el horno durante una ó dos horas, según su importancia.

Esta clase de pasteles se pueden comer calientes ó fríos, y se hacen con toda clase de carnes; es decir, con carne de vaca, de carnero, de cerdo, de pichón, de gallina, y principalmente de ganso y de pavo. Para que se pase un pastel de ganso, preparado en una cacerola con caldo, pimienta, sal, cebollas, tomillo, perejil y laurel, se necesita una hora de cocción, poco más ó menos. Este guiso se traba con manteca y harina, se echa en una cazuela provista de pasta para aderezar, se cubre con una tapa de esta misma clase de pasta, y se mete en el horno.

León loty.

(Prohibida la reproducción).

## Distracciones

Dos mujeres pasean por un parque y se detienen ante una jaula de monos.

—«¿Qué animales tan inteligentes!» exclama una de ellas.—«Para ser hombres no es falta más que la palabra».

—Y el portamonedas—dice la otra.

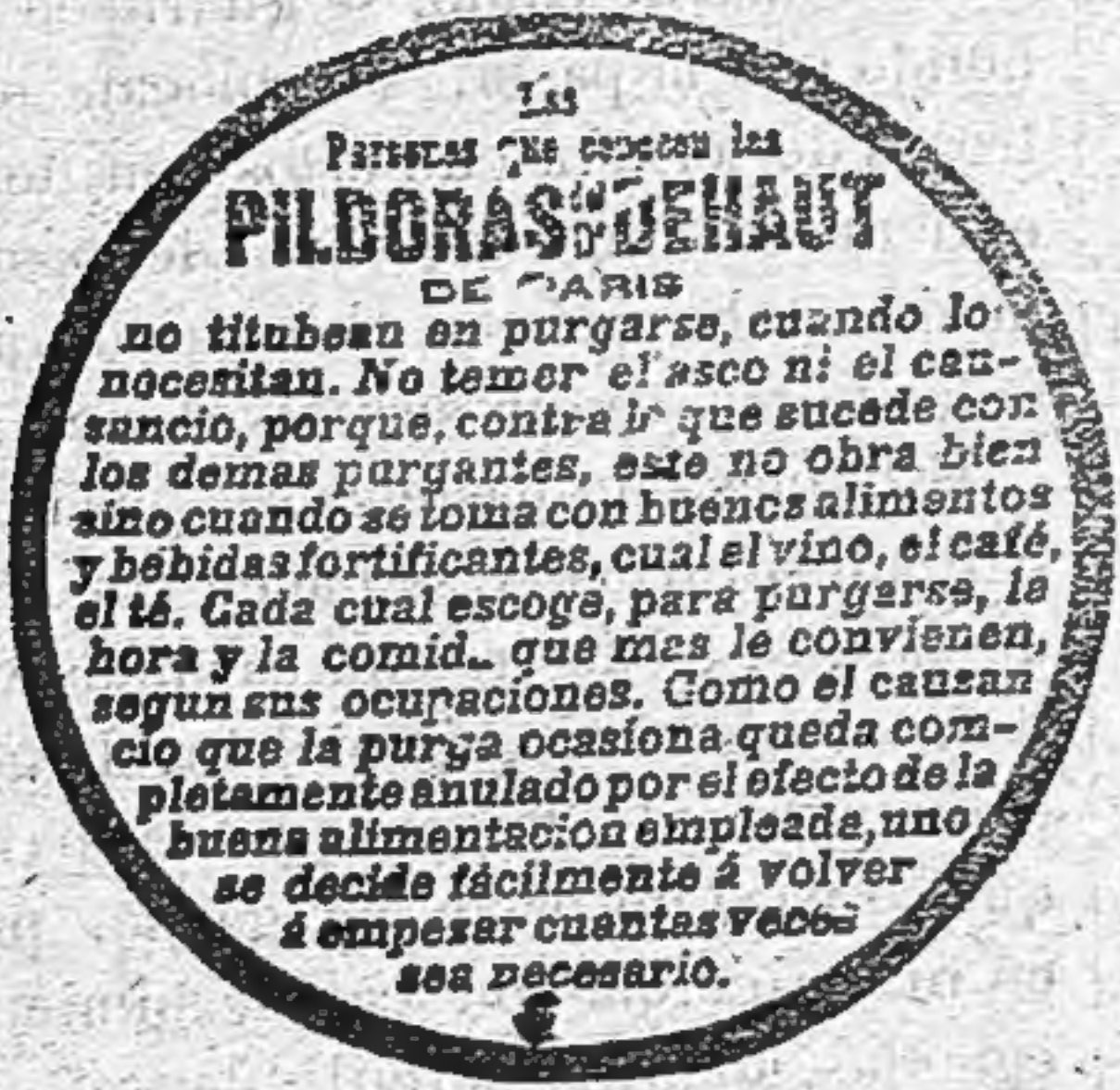
## Boletín religioso

SANTO DE HOY.  
San Victor papa, y San Nazario.  
CUARENTA HORAS.  
Están en la iglesia del Sagrado Corazón  
Imp. de LA LUCHA, plaza del Grano 4 bajos



## IMPRESIONES

Se hacen con esmero, equidad y buen gusto en la imprenta de este diario, desde la más sencilla tarjeta á la obra más complicada, como circulares, recibos, prospectos, facturas, estados, monografías, periódicos, libros, memorandums, folletos, etc., etc.



## PAPEL

para envolver género. Lo hay para vender en la Imprenta de este diario.

## Administración Principal de Correos de Gerona

Horas de salidas y entradas de los correos en esta Principal

Salidas	Entradas
Para Madrid y Barna. 6'30 y 14'25	De Madrid y Barcelona.. 9 y 17'35
Id. Francia. 8'30 y 17	* Francia. 7 y 14'50
Puigcerdá, Ripoll, Olot. 11	Puigcerdá, Ripoll, Olot. 5
Id. S. F. de Guixols. 830 y 17	S. Feliu de Guixols. 7 y 14'50
Las Planas Olot, S. Juan. 8'30	Las Planas, Olot, S. Juan. 14 14

## ESQUELAS MORTUORIAS

Se publican y hacen en este periódico y en su imprenta, de todas clases y cuanto fuere deseado, á precios equitativos al alcance de toda familia; para lo cual cuenta esta casa con el material necesario.

## Santa Teresa, de Avila

AGUAS AZOADAS.—Clima de altura, 1216<sup>m</sup>.—Sanatorio de verano. Curación de las enfermedades del aparato respiratorio y primeros periodos de la tuberculosis pulmonar, según lo acreditan numerosas observaciones confirmadas cada año por los más distinguidos médicos. Excelentes resultados en las afecciones consiguientes á la gripe. En la anemia, linfatismo y estados de inapetencia y debilidad orgánica. Servicio de fonda inmejorable y al alcance de todas las fortunas. Mesa redonda de primera y segunda y comedor de mesas particulares. Habitaciones á precios económicos. ITINERARIO.—Estación de Avila, coches que inmediatamente llegan al Balneario. En el inmediato pueblo de Martiherrero, á un kilómetro, hay casas para quienes deseen vivir por su cuenta. Buena carretera y servicio de coches por 25 céntimos.

## Academia de Derecho

### «MORALES»

La más acreditada de Madrid y que mejores resultados ha obtenido en los exámenes de Junio y Septiembre.—Se admiten internos.—Se coula saedp árcsst t y encargados que critben da provincias. Directores: D. J. Morales del Campo y D. M. Antonio Valdeavellano Calle de San Bernarño 'd 23 35—Madrid.

## APRENDIZ. Se necesita uno en la Imprenta de este diario.

## ANUNCIOS MORTUORIOS

Se reciben en la Imprenta de este diario hasta las 8 de la noche.

## La faja eléctrica

Con privilegio de invención por veinte años, es el único aparato que desarrolla electricidad verdadera. Su corriente dura tres meses, y al cabo de este tiempo con muy pequeños gastos, puede cargarse de nuevo. Lo garantizamos así, y devolveremos su importe si el aparato no respondiera á lo que ofrece nos. Todos los que padecen enfermedades nerviosas, artríticas ó reumáticas, del cerebro, de la médula, del estómago, del aparato loco-motor, parálisis, atrofas, corea, deben usar la Faja eléctrica, que les asegura la curación. Y deben, sobre todo, rechazar esos artefactos que con distintas denominaciones se anuncian pomposamente como eléctricos, que no desarrollan electricidad ninguna, que no prestan beneficios más que á sus expendedores y que son perjudiciales por que han de ser mojados, y la humedad es fatal para los sanos, mucho más para los enfermos y muy especialmente para los reumáticos. El público debe tener especial cuidado en no dejarse engañar por las imitaciones y falsificaciones de la Faja eléctrica. Esta desarrolla una corriente de 10 á 80 miliamperes y de 2 á 16 volts, lo que se hace constar delante del enfermo y éste puede comprobarlo por sí mismo, con la faja colocada ó suelta, por medio de un miliamperómetro y un voltímetro, en cualquier establecimiento ó central en que se produzca la luz eléctrica ó en un gabinete electro-terápico. Esta se expende en el Gabinete Electro-terápico, Carretas, 19, pral., Madrid, adonde los enfermos crónicos encuentran constantemente, de 9 á 12 y de 2 á 6, médicos especialistas que pueden consultar y ser registrados gratuitamente. Los de provincias pueden hacerlo por correo.